



Super Stallette

Instrukcja montażu i obsługi

*Uwaga: dozowniki na mydło
i ręczniki nie wchodzą w
skład zestawu*

Producent:

Teal Patents Limited

Unit 2, Waterloo Avenue

Chelmsley Wood Industrial Estate

Birmingham B37 6QQ

Zjednoczone Królestwo

Telefon: 0121 770 0593

Email: enquiries@tealwash.com

www.tealwash.com



Teal 

Uwaga: dozowniki na mydło i ręczniki nie wchodzą w skład zestawu

Super Stalette

Instrukcja montażu i obsługi

Indeks

Ważne zalecenia bezpieczeństwa	Strona 4
Zawartość opakowania	Strona 5
Wykaz części	Strona 6
Montaż	Strona 8
Instrukcja obsługi	Strona 9
Instrukcja czyszczenia	Strona 10
Rozwiązywanie problemów	Strona 10
Gwarancja	Strona 11
Usuwanie	Strona 11
Dane techniczne	Strona 12

WAŻNE ZALECENIA BEZPIECZEŃSTWA



Uwaga
gorąca woda



Woda
niezdatna
do picia



Umywalka
tylko do mycia rąk

Przed użyciem tego urządzenia należy przeczytać wszystkie instrukcje i zapoznać się z jego obsługą.

1. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od ośmiu (8) lat, osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy tylko wtedy, gdy są one pod nadzorem lub otrzymały instrukcje o bezpiecznym użytkowaniu urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Czyszczenie i konserwacja przez użytkowników nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
2. Dzieci powinny być nadzorowane, aby nie bawiły się urządzeniem.
3. Urządzenie może być użytkowane wyłącznie zgodnie z niniejszą instrukcją. Nie przeprowadzać żadnych czynności konserwacyjnych innych niż przedstawione w niniejszej instrukcji lub zalecane przez serwis Teal Patents.
4. Nie umieszczać w gorącym miejscu o temperaturze powyżej 70 °C.
5. Nie dotykać wtyczki mokrymi rękami.
6. Nie używać z uszkodzonym przewodem lub wtyczką. W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego musi on, aby uniknąć zagrożenia, zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub osoby o podobnych kwalifikacjach.
7. Jeśli urządzenie nie działa tak jak powinno, zostało upuszczone, uszkodzone lub zanurzone w wodzie, nie używaj go. Skontaktuj się ze sprzedawcą lub Teal Patents.
8. Nie demontować urządzenia ani podejmować prób jego naprawy: spowoduje to unieważnienie gwarancji.
9. To urządzenie służy wyłącznie do podgrzewania wody do mycia rąk. Nie jest przeznaczone do mycia naczyń i innych przedmiotów.
10. Dostarczana woda nie nadaje się do picia.
11. Woda dostarczana jest w temperaturze 38-40 °C.
12. Urządzenie musi być podłączone do sieci zasilającej o napięciu 220 do 240 V AC.

13. Urządzenie musi być zabezpieczone bezpiecznikiem 13 A.
14. Jeśli urządzenie jest używane na zewnątrz, powinno być zabezpieczone wyłącznikiem różnicowoprądowym (RCD).
15. Przewody powinny być rozmieszczone tak, aby uniknąć ryzyka potknięcia.
16. Nie rozciągać przewodu i uważać na ostre narożniki, które mogą go uszkodzić.
17. Urządzenie ustawić na równej, płaskiej podłodze.
18. Urządzenie powinno być ustawione tak, aby nie utrudniało przejścia lub dostępu.
19. Urządzenie napełniać wyłącznie czystą, zimną wodą.
20. Nie przepelniaj, napełniaj tylko do poziomu tuż poniżej białego korka wlewu paliwa.
21. Urządzenie nie powinno być eksploatowane bez wody.
22. Ścieki są usuwane poprzez podniesienie zbiornika TEALTAINER i wylanie wszystkich ścieków (czerwona pokrywka) do rury odpływowej.
23. Nie poddawać urządzenia działaniu strumienia wody pod wysokim ciśnieniem.
24. Wszelkie rozlane płyny należy jak najszybciej usunąć, aby uniknąć ryzyka poślizgnięcia się.
25. Urządzenie trzymać z dala od bezpośrednich źródeł ciepła.
26. Urządzenie nie powinno być pozostawione włączone, gdy budynek nie jest zamieszkały.
27. Nie przerabiać urządzenia w żaden sposób, gdyż spowoduje to utratę gwarancji i może spowodować, że jego użytkowanie stanie się niebezpieczne.

Zawartość opakowania

Przed montażem urządzenia sprawdzić, czy wszystkie części są obecne i nieuszkodzone.

W przypadku braków lub uszkodzeń skontaktuj się ze sprzedawcą.

Nie próbować stosować części zamiennych, z wyjątkiem tych opisanych w niniejszej instrukcji.

Opakowanie zawiera:

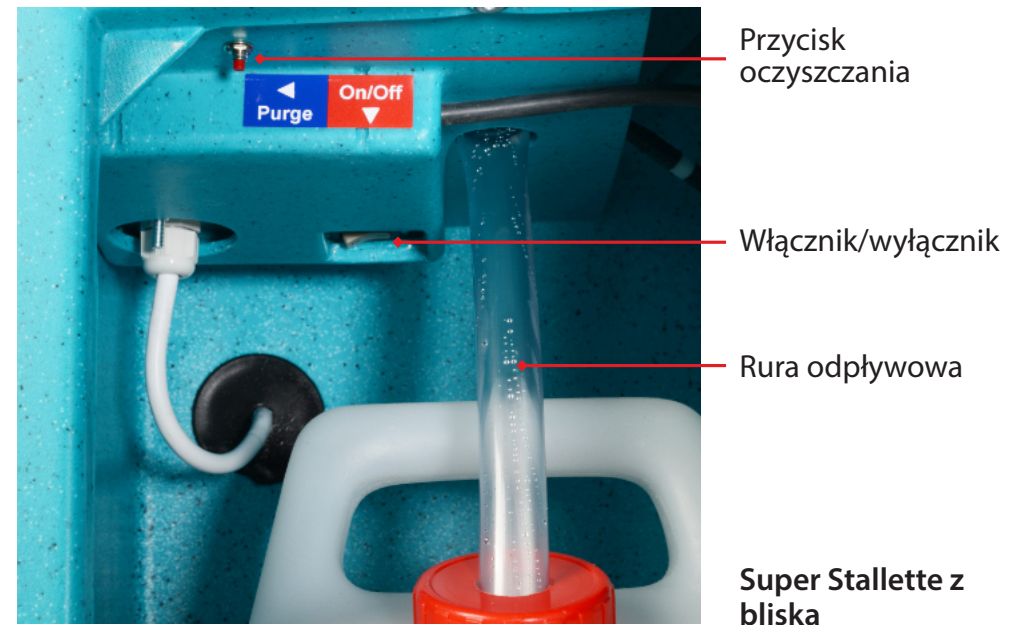
- 1 urządzenie do mycia rąk Super Stallette z zamontowanym przewodem zasilania
- 1 pojemnik na wodę TEALTAINER z uchwytem do przenoszenia
- Uwaga: podajniki mydła i ręczników nie są w zestawie Super Stallette.

Wykaz części



Wyłączenie odpowiedzialności

Teal Patents Ltd kieruje się zasadą ustawicznej poprawy jakości i wzornictwa produktów.
Firma zastrzega sobie prawo do zmiany specyfikacji swoich modeli w dowolnym momencie.



NIEPRZESTRZEGANIE TYCH INSTRUKCJI MOŻE SKUTKOWAĆ UNIEWAŻNIENIEM GWARANCJI

Wolnostojąca mobilna umywalka do rąk Super Stallette

To urządzenie zostało zaprojektowane jako wolnostojące i powinno być ustawione na twardej, płaskiej, równej powierzchni.

Super Stallette ustawić tak, aby nie utrudniała przejścia lub dostępu.

Przewody powinny być rozmieszczone tak, aby uniknąć ryzyka potknięcia. Nie rozciągać przewodu i uważać na ostre narożniki, które mogą go uszkodzić.

Upewnić się, że położenie urządzenia zapewnia wystarczającą ilość miejsca na wyjęcie pojemnika na wodę TEALtainer w przypadku konieczności jego opróżnienia i ponownego napełnienia.

Przed napełnieniem sprawdzić, czy urządzenie jest ustawione w pozycji pionowej i wypoziomowane.

Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować obrażenia ciała, uszkodzenie produktu lub zniszczenie mienia.

Połączenie elektryczne

Podłączyć urządzenie do sieci zasilającej za pomocą dostarczonej wtyczki.

Nie próbować wymieniać wtyczki lub podłączać urządzenia na stałe, chyba że jest się wykwalifikowanym elektrykiem.

Jeśli urządzenie jest używane na zewnątrz, powinno być zabezpieczone wyłącznikiem różnicowoprądowym (RCD).

Ścieki

Wszystkie modele Super Stallette są dostarczane z pojemnikiem na wodę TEALtainer.

Czysta, świeża woda z kranu powinna być uzupełniana przez białą pokrywkę.

Zanieczyszczona woda jest odprowadzana przez czerwoną pokrywkę.

Pierwsze czynności

Twoja Super Stallette umożliwia mycie rąk gorącą wodą bez potrzeby zewnętrznej instalacji wodno-kanalizacyjnej. Jest całkowicie autonomiczna, a pojemnik na wodę TEALtainer mieści 9 litrów świeżej wody.

Ścieki znajdują się w wytrzymałym worku z polietylenu - po zużyciu świeżej wody worek na ścieki będzie pełny.

Super Stallette zapewnia do 50 myć na jedno napełnienie TEALtainera.

Uwaga: W Super Stalette nie ma nic do regulacji. Zarówno temperatura wody (ok. 38 - 40 C), jak i czas trwania zmywania są ustawione fabrycznie.

Rozpakowanie

Sprawdź, czy części składowe i specyfikacja są prawidłowe. Sprawdź, czy nie ma uszkodzeń i zachowaj opakowanie. W przypadku stwierdzenia uszkodzenia natychmiast powiadom Teal.

Ustawienie

Odłączyć przewód doprowadzający wodę od białej pokrywki, naciskając i jednocześnie pociągając do góry szarą wypustkę, a następnie wyjąć zbiornik TEALtainer.

Napełnić zimną wodą przez duży otwór do poziomu tuż poniżej podstawy białej pokrywki. Włożyć TEALtainer z powrotem do urządzenia i wprowadzić rurę odpływową do otworu w czerwonej pokrywce rury odpływowej i podłączyć rurę doprowadzającą wodę.

Podłączyć 13-amperową wtyczkę do gniazda sieciowego 230 V i włączyć urządzenie za pomocą przełącznika ON/OFF znajdującego się obok przycisku czyszczenia za drzwiczkami dostępu.

Automatyczny czujnik zaświeci się, a urządzenie uruchomi 10-sekundowe płukanie zimną wodą. Teraz Super Stallette jest gotowa do pracy.

Działanie

Aby uruchomić urządzenie, należy umieścić ręce w misce przy automatycznym czujniku. Woda wypłynie, aby zwilżyć ręce.

Odsuń ręce od czujnika i namydlij dokładnie, aby oczyścić ręce przez 20 sekund.

Umieść ręce przy czujniku, aby aktywować płukanie ciepłą wodą, co umożliwi zmycie mydła z rąk.

Wyjmij ręce z miski i wytrzyj papierowym ręcznikiem. Super Stallette automatycznie zresetuje się i będzie gotowa dla następnego użytkownika.

Instrukcja czyszczenia

Opróżnić zbiornik TEAltainer foul drain i wypłukać czystą wodą.

Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, zaleca się opróżnienie go z wody i uzupełnienie świeżą wodą.

Wyczyścić wszystkie powierzchnie za pomocą antybakteryjnej ściereczki lub środka dezynfekującego, zwracając szczególną uwagę na miejsca częstego kontaktu.

Nie używać środków czyszczących o właściwościach ściernych, które mogą porysować powierzchnie zewnętrzne.

Nie poddawać urządzenia działaniu strumienia wody pod wysokim ciśnieniem.

Zaleca się dezynfekowanie Super Stallette co 48 godzin. Napełnić komorę świeżej wody, dodać 500 ppm roztworu chloranu i włączyć. Po 10 sekundach automatycznego oczyszczania nacisnąć przycisk oczyszczania. Urządzenie będzie się dezynfekować przez 5 minut. Usunąć całą wodę, a następnie przepłukać czystą wodą.

Rozwiązywanie problemów

Problem: urządzenie nie działa, a czujnik nie świeci się

- Sprawdź, czy urządzenie jest podłączone i włączone do sieci zasilającej o napięciu odpowiadającym danym na tabliczce znamionowej z tyłu urządzenia.
- Sprawdź, czy urządzenie jest włączone. Włącz przełącznik on/off za drzwiczkami dostępu. Czujnik zaświeci się, rozpocznie się automatyczne czyszczenie.
- Sprawdź bezpiecznik we wtyczce (stosować wyłącznie bezpiecznik 13 A wg BS1362).

Problem: urządzenie wydaje się działać, ale ze zmniejszonym przepływem wody lub brakiem przepływu

- Uruchom wyłącznik znajdujący się za drzwiczkami dostępu, odczep i wyjmij TEAltainer (pojemnik na wodę). Odłącz rurę ssącą, naciskając i pociągając do góry szarą wypustkę.
 - Jeśli worek na ścieki jest całkowicie napełniony, należy go opróżnić do śluzu lub rury odpływowej. Wyjmij rurę ssącą świeżą wodę i sprawdź, czy filtr nie jest zatkany.
- Nowe worki i filtry są dostępne w firmie Teal.

- Upewnij się, że komora świeżej wody jest wypełniona zimną, czystą wodą do poziomu tuż poniżej dolnej części białej pokrywy. Zachowaj ostrożność podczas przenoszenia pełnego pojemnika. Umieść zbiornik TEAltainer w urządzeniu.
- Upewnij się, że łącznik rury ssącej zatrzasnął się na białej wylewce i że rura odpływowa jest prawidłowo umieszczona.
- Włącz urządzenie - wykona ono 10-sekundowe przepłukanie zimną wodą w celu przygotowania systemu.
- Jeśli woda nadal nie płynie, sprawdź, czy dysza kranu nie jest zablokowana. Przečyść za pomocą szpilki lub ostrożnie wyciągnij i skontaktuj się z firmą Teal w celu wymiany.

Gwarancja

Wszystkie produkty Teal Patents są testowane przed opuszczeniem fabryki. To urządzenie jest objęte dwuletnią gwarancją producenta od daty zakupu - prosimy o zachowanie dowodu zakupu.

Wszelkie wadliwe elementy zostaną naprawione lub wymienione, a naprawa będzie objęta gwarancją na pozostały okres pierwotnej gwarancji.

Jeśli urządzenie wymaga naprawy, to tylko te naprawy będą objęte kolejną 12-miesięczną gwarancją.

Wyłączenia z gwarancji

Teal Patents nie ponosi odpowiedzialności za naprawę lub wymianę towarów, jeśli:

- usterka została spowodowana przez niewłaściwe użytkowanie, przypadkowe uszkodzenie, użytkowanie niezgodne z instrukcją producenta, uszkodzenie podczas transportu lub przejęcia;
- urządzenie było używane przy zasilaniu napięciem innym niż podane na produkcie;
- naprawy próbował dokonać ktoś inny niż Teal Patents lub autoryzowany sprzedawca;
- urządzenie nabyto z drugiej ręki.
- Gwarancja nie obejmuje roszczeń z tytułu strat lub szkód wtórnych.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza ustawowych praw konsumenta.

Usunięcie urządzenia

Po zakończeniu okresu użytkowania nie należy wyrzucać tego urządzenia do ogólnych odpadów domowych.

Należy je oddać do punktu zajmującego się recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

Proszę zapoznać się z przepisami WEEE.





Super Stallette

Uwaga: dozowniki na mydło i ręczniki nie wchodzą w skład zestawu

Dane techniczne

Specyfikacje produktu:

Wysokość całkowita	880mm
Wysokość do miski	800mm
Szerokość	340mm
Głębokość	310mm
Waga (w stanie suchym)	9,3kg

Specyfikacja elektryczna:

Napięcie robocze	230V~50Hz/60Hz
Moc grzałki	2 kW
Prąd roboczy	9A
Stopień ochrony	IP34

Zgodność z normami EN61000-6-1 i EN61000-6-3.



Teal Patents Ltd

Unit 2, Waterloo Avenue
Chelmsley Wood Industrial Estate
Birmingham B37 6QQ
Zjednoczone Królestwo
Telefon: 0121 770 0593
Email: enquiries@tealwash.com
www.tealwash.com